

# Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

## \* 1 Identification de la substance/du mélange et de la société/l'entreprise

- Identificateur de produit
- Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne
- valable pour:  
FI 1016, FI 1017, FI 1018, FI 1020, FI1021, FI1022, FI 1023, FI 1024, FI 1025,  
FI 1026, FI 1027, FI 1028, FI 1029, FI 1030, FI 1031, FI 1032, FI 1034
- Utilisations identifiées pertinentes de la substance ou du mélange et utilisations déconseillées  
Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Emploi de la substance / de la préparation Pâte à nuancer
- Renseignements concernant le fournisseur de la fiche de données de sécurité
- Producteur/fournisseur:  
Dold AG  
Lack- und Farbenfabrik  
Hertistrasse 4  
CH-8304 Wallisellen  
Telefon: +41 44 877 48 48  
Telefax: +41 44 877 48 62  
E-Mail: info@dold.ch
- Service chargé des renseignements: Labor
- Numéro d'appel d'urgence:  
+41 44 877 48 48  
Toxikologisches Zentrum, Zürich  
+41 44 251 51 51, oder 145 (nur Schweiz)

## \* 2 Identification des dangers

- Classification de la substance ou du mélange
- Classification selon la directive 67/548/CEE ou directive 1999/45/CE  
R10-52/53: Inflammable. Nocif pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
- Indications particulières concernant les dangers pour l'homme et l'environnement:  
Le produit est à étiqueter, conformément au procédé de calcul de la "Directive générale de classification pour les préparations de la CE", dans la dernière version valable.
- Système de classification:  
La classification correspond aux listes CEE actuelles et est complétée par des indications tirées de publications spécialisées et des indications fournies par l'entreprise.
- Éléments d'étiquetage
- Marquage selon les directives CEE:  
Le produit est classé et identifié suivant les directives de la Communauté Européenne/la "GefStoffV"= la Réglementation sur les Produits dangereux.
- Phrases R:  
10 Inflammable.  
52/53 Nocif pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
- Phrases S:  
2 Conserver hors de portée des enfants.  
43 En cas d'incendie, utiliser du sable, du dioxyde de carbone ou un agent d'extinction à poudres inertes.  
Ne jamais utiliser d'eau.  
46 En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.
- Autres dangers
- Résultats des évaluations PBT et vPvB
- PBT: Non applicable.
- vPvB: Non applicable.

## \* 3 Composition/informations sur les composants

- Caractérisation chimique: Mélanges
- Description: Mélange des substances mentionnées à la suite avec des additifs non dangereux.

(suite page 2)

## Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne

(suite de la page 1)

## · Composants dangereux:

CAS: 108-65-6	acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle	10-25%
EINECS: 203-603-9	R10	
CAS: 112-07-2	acétate de 2-butoxyéthyle	2,5-10%
EINECS: 203-933-3	☒ Xn R20/21/22	
CAS: 64742-95-6	solvant naphta aromatique léger (pétrole)	≤5,0%
EINECS: 265-199-0	☒ Xn R65; ☒ Xi R37; ☒ N R51/53 R10-66-67	

· Indications complémentaires: Pour le libellé des phrases de risque citées, se référer au chapitre 16.

## \* 4 Premiers secours

- Description des premiers secours
- Après inhalation: Donner de l'air frais, consulter un médecin en cas de troubles.
- Après contact avec la peau: En règle générale, le produit n'irrite pas la peau.
- Après contact avec les yeux:  
Rincer les yeux, sous l'eau courante, pendant plusieurs minutes, en écartant bien les paupières.
- Après ingestion: Si les troubles persistent, consulter un médecin.
- Indications destinées au médecin:
- Principaux symptômes et effets, aigus et différés Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Indication des éventuels soins médicaux immédiats et traitements particuliers nécessaires  
Pas d'autres informations importantes disponibles.

## \* 5 Mesures de lutte contre l'incendie

- Moyens d'extinction
- Moyens d'extinction: CO<sub>2</sub>, sable, poudre d'extinction. Ne pas utiliser d'eau.
- Produits extincteurs déconseillés pour des raisons de sécurité: Jet d'eau à grand débit
- Dangers particuliers résultant de la substance ou du mélange  
Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Conseils aux pompiers
- Equipement spécial de sécurité: Aucune mesure particulière n'est requise.

## \* 6 Mesures à prendre en cas de dispersion accidentelle

- Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence  
Porter un équipement de sécurité. Eloigner les personnes non protégées.
- Précautions pour la protection de l'environnement:  
En cas de pénétration dans les eaux ou les égouts, avertir les autorités compétentes.  
Ne pas rejeter dans les canalisations, dans les eaux de surface et dans les nappes d'eau souterraines.
- Méthodes et matériel de confinement et de nettoyage:  
Recueillir les liquides à l'aide d'un produit absorbant (sable, kieselguhr, neutralisant d'acide, liant universel, sciure).  
Ne pas rincer à l'eau ou aux produits nettoyants aqueux.
- Référence à d'autres sections  
Afin d'obtenir des informations pour une manipulation sûre, consulter le chapitre 7.  
Afin d'obtenir des informations sur les équipements de protection personnels, consulter le chapitre 8.  
Afin d'obtenir des informations sur l'élimination, consulter le chapitre 13.

## \* 7 Manipulation et stockage

- Manipulation:
- Précautions à prendre pour une manipulation sans danger N'employer que dans des secteurs bien aérés.
- Préventions des incendies et des explosions:  
Tenir à l'abri des sources d'inflammation - ne pas fumer.  
Prendre des mesures contre les charges électrostatiques.
- Conditions d'un stockage sûr, y compris d'éventuelles incompatibilités
- Stockage:
- Exigences concernant les lieux et conteneurs de stockage: Aucune exigence particulière.
- Indications concernant le stockage commun: Ne pas stocker avec les aliments.
- Autres indications sur les conditions de stockage: Tenir les emballages hermétiquement fermés.

(suite page 3)

# Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne

(suite de la page 2)

- Classe de stockage: 3
- Utilisation(s) finale(s) particulière(s) Pas d'autres informations importantes disponibles.

## \* 8 Contrôles de l'exposition/protection individuelle

- Indications complémentaires pour l'agencement des installations techniques:  
Sans autre indication, voir point 7.

- Paramètres de contrôle
- Composants présentant des valeurs-seuil à surveiller par poste de travail:

### 108-65-6 acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle

VME Valeur momentanée: 550 mg/m<sup>3</sup>, 100 ppm  
 Valeur à long terme: 275 mg/m<sup>3</sup>, 50 ppm  
 risque de pénétration percutanée

### 112-07-2 acétate de 2-butoxyéthyle

VME Valeur momentanée: 199,8 mg/m<sup>3</sup>, 30 ppm  
 Valeur à long terme: 13,3 mg/m<sup>3</sup>, 2 ppm  
 risque de pénétration percutanée

- Remarques supplémentaires:  
Le présent document s'appuie sur les listes en vigueur au moment de son élaboration.
- Contrôles de l'exposition
- Equipement de protection individuel:
- Mesures générales de protection et d'hygiène: Se laver les mains avant les pauses et en fin de travail.
- Protection respiratoire:  
Utiliser un appareil de protection respiratoire si la ventilation est insuffisante.  
Filtre A/P2
- Protection des mains:



Gants de protection

- Matériau des gants Butylcaoutchouc
- Temps de pénétration du matériau des gants Valeur pour la perméabilité: taux  $\geq 2$
- Protection des yeux:



Lunettes de protection hermétiques

## \* 9 Propriétés physiques et chimiques

- Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles
- Indications générales
- Aspect:
 

Forme:	Liquide
Couleur:	Selon désignation produit
- Odeur: Caractéristique
- Seuil olfactif: Non déterminé.
- valeur du pH: Non déterminé.
- Changement d'état
 

Point de fusion:	Non déterminé.
Point d'ébullition:	146°C
- Point d'éclair 32°C (DIN 53213)
- Inflammabilité (solide, gazeux): Non applicable.
- Température d'inflammation: 280°C (DIN 51794)
- Température de décomposition: Non déterminé.

(suite page 4)

## Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne

(suite de la page 3)

- Auto-inflammation: Le produit ne s'enflamme pas spontanément.
- Danger d'explosion: Le produit n'est pas explosif; toutefois, des mélanges explosifs vapeur-air peuvent se former.
- Limites d'explosion:
  - Inférieure: 1,5 Vol %
  - Supérieure: 10,8 Vol %
- Pression de vapeur à 20°C: 3,4 hPa
- Densité à 20°C: 2,059 g/cm<sup>3</sup> (DIN 53217)
- Densité relative: Non déterminé.
- Viscosité de vapeur: Non déterminé.
- Vitesse d'évaporation: Non déterminé.
- Solubilité dans/miscibilité avec l'eau: Pas ou peu miscible
- Coefficient de partage (n-octanol/eau): Non déterminé.
- Viscosité:
  - Dynamique: Non déterminé.
  - Cinématique à 20°C: 180 s (DIN 53211/4)
- Teneur en solvants:
  - Solvants organiques: 19,8 %
  - VOC (CE) 494,9 g/l
  - VOCV (CH) 24,04 %
- Teneur en substances solides: 80,2 %
- Autres informations: Pas d'autres informations importantes disponibles.

## \* 10 Stabilité et réactivité

- Réactivité
- Stabilité chimique
- Décomposition thermique/conditions à éviter: Pas de décomposition en cas d'usage conforme.
- Possibilité de réactions dangereuses: Aucune réaction dangereuse connue.
- Conditions à éviter: Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Matières incompatibles: Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Produits de décomposition dangereux: Monoxyde de carbone

## \* 11 Informations toxicologiques

- Informations sur les effets toxicologiques
- Toxicité aiguë:
- Valeurs LD/LC50 déterminantes pour la classification:
  - 64742-95-6 solvant naphta aromatique léger (pétrole)**
  - Oral LD50 >2000 mg/kg (rat)
  - Dermique LD50 >2000 mg/kg (rab)
  - Inhalatoire LC50/4 h >10,2 mg/l (rat)
- Effet primaire d'irritation:
  - de la peau: Pas d'effet d'irritation.
  - des yeux: Pas d'effet d'irritation.
- Sensibilisation: Aucun effet de sensibilisation connu.

## \* 12 Informations écologiques

- Toxicité
- Toxicité aquatique: Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Persistance et dégradabilité: Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Comportement dans les compartiments de l'environnement:
- Potentiel de bioaccumulation: Pas d'autres informations importantes disponibles.
- Mobilité dans le sol: Pas d'autres informations importantes disponibles.

(suite page 5)

## Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne

(suite de la page 4)

- Effets écotoxiques:
- Remarque: Nocif pour les poissons.
- Autres indications écologiques:
- Indications générales:  
Catégorie de pollution des eaux 2 (D) (Classification propre): polluant  
Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique, les eaux ou les canalisations.  
Danger pour l'eau potable dès fuite d'une petite quantité dans le sous-sol.  
Nocif pour les organismes aquatiques.
- Résultats des évaluations PBT et VPVB
- PBT: Non applicable.
- vPvB: Non applicable.
- Autres effets néfastes Pas d'autres informations importantes disponibles.

## \*13 Considérations relatives à l'élimination

- Méthodes de traitement des déchets
- Recommandation:  
Ne doit pas être évacué avec les ordures ménagères. Ne pas laisser pénétrer dans les égouts.
- Catalogue européen des déchets  
08 01 11\* déchets de peintures et vernis contenant des solvants organiques ou d'autres substances dangereuses
- Emballages non nettoyés:
- Recommandation: Evacuation conformément aux prescriptions légales.

## \*14 Informations relatives au transport

- No ONU
- ADR, IMDG, IATA
- Nom d'expédition des Nations unies
- ADR
- IMDG, IATA
- Classe(s) de danger pour le transport
- ADR



- Classe
- Étiquette

UN1263  
1263 PEINTURES, Dispositions spéciales 640E  
PAINT

- IMDG, IATA



- Class
- Label
- Groupe d'emballage
- ADR, IMDG, IATA
- Dangers pour l'environnement:
- Marine Pollutant:
- Précautions particulières à prendre par l'utilisateur
- Indice Kemler:
- No EMS:
- Transport en vrac conformément à l'annexe II de la convention Marpol 73/78 et au recueil IBC
- Indications complémentaires de transport:
- ADR
- Code de restriction en tunnels

3 Flammable liquids.  
3  
III  
Non  
Attention: Liquides inflammables.  
30  
F-E, S-E  
Non applicable.

(suite page 6)

# Fiche de données de sécurité

selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 22.08.2012

Numéro de version 45

Révision: 22.08.2012

Nom du produit: Pigmentpasten diverse Farbtöne

(suite de la page 5)

· Remarques: ≤ 450 l: -

· IMDG

· Remarques: ≤ 30 l: -

## \*15 Informations réglementaires

- Réglementations/législation particulières à la substance ou au mélange en matière de sécurité, de santé et d'environnement
- Prescriptions nationales:
- Indications sur les restrictions de travail:
  - 13463-67-7 dioxyde de titane: 3A
  - 112-07-2 acétate de 2-butoxyéthyle: 4
  - 14807-96-6 Talk: 3B
  - 1344-28-1 oxyde d'aluminium: 2
  - 14808-60-7 quartz (SiO<sub>2</sub>): 1
- Classe Part en %
- NK 10-25
- Évaluation de la sécurité chimique: Une évaluation de la sécurité chimique n'a pas été réalisée.

## \*16 Autres informations

Ces indications sont fondées sur l'état actuel de nos connaissances, mais ne constituent pas une garantie quant aux propriétés du produit et ne donnent pas lieu à un rapport juridique contractuel.

- Phrases importantes
  - R10 Inflammable.
  - R20/21/22 Nocif par inhalation, par contact avec la peau et par ingestion.
  - R37 Irritant pour les voies respiratoires.
  - R51/53 Toxique pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
  - R65 Nocif: peut provoquer une atteinte des poumons en cas d'ingestion.
  - R66 L'exposition répétée peut provoquer dessèchement ou gerçures de la peau.
  - R67 L'inhalation de vapeurs peut provoquer somnolence et vertiges.
- \* Données modifiées par rapport à la version précédente